

**Совет Безопасности**

Distr.: General
10 September 2004
Russian
Original: English

Четвертый периодический доклад Генерального секретаря о Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии**I. Введение**

1. В своей резолюции 1509 (2003) от 19 сентября 2003 года Совет Безопасности учредил Миссию Организации Объединенных Наций в Либерии (МООНЛ) на период в 12 месяцев и просил меня каждые 90 дней представлять доклад об осуществлении мандата Миссии. Настоящий доклад был подготовлен во исполнение этой резолюции, и в нем освещаются события, происшедшие со времени представления моего доклада от 26 мая 2004 года (S/2004/430).

II. Развертывание Миссии

2. В течение отчетного периода МООНЛ укрепляла свои усилия на территории всей страны, создавая необходимые с точки зрения безопасности условия для осуществления своего мандата. В июне сенегальский батальон был развернут в Харпере и Плибо в секторе 4 в графстве Мэриленд. В августе в состав Миссии вошел третий эфиопский батальон, который был развернут в секторе 4, что позволило эфиопским военнослужащим, развернутым в Гринвилле, графство Синое, и в графстве Ривер-Сесс, вернуться в свои батальоны на севере страны. Развертывание сенегальских и эфиопских подразделений в секторе 4 на юго-востоке страны значительно улучшило возможности МООНЛ по контролю за границей с Кот'д-Ивуаром и за прибрежными районами графств Гранд-Кру и Мэриленд. Кроме того, сенегальский госпиталь уровня II, развернутый в Харпере, оказывает дополнительную медико-санитарную поддержку подразделениям, развернутым в довольно недоступных северо-восточных районах страны.

3. Пакистанский батальон, который был развернут в апреле в графстве Лофа, с тех пор расширил район действий, включив в него город Зорзор, расположенный примерно в 70 км к югу от Воинджамы на либерийско-гвинейской границе. В результате этого расширения МООНЛ установила значительное присутствие в районе вдоль гвинейской границы, который был прежде оккупирован силами движения «Объединенные либерийцы за примирение и демократию» (ЛУРД). Вскоре в Фойе, к западу от Воинджамы, будет развернута еще одна пакистанская рота. По состоянию на 30 августа общая численность воен-

нослужащих Миссии составила 14 665 человек. В настоящее время создается батальон связи сил, после развертывания которого количество войск в составе Миссии достигнет полной санкционированной численности в 15 000 человек.

4. По состоянию на 30 августа численность компонента гражданской полиции МООНЛ составляла 1090 человек: 600 гражданских полицейских, 10 сотрудников исправительных учреждений и 4 сформированных полицейских подразделения из Иордании, Непала и Нигерии общей численностью 480 человек. Ожидается, что компонент гражданской полиции достигнет своей полной численности в 1115 человек в течение следующих нескольких месяцев.

5. В течение отчетного периода действия полиции на территории страны значительно укрепились в результате развертывания двух сформированных полицейских подразделений из Непала и Нигерии соответственно в районах Бьюкенена и Гбарнги. Они оказывают более существенную тактическую поддержку подразделениям гражданской полиции и Либерийской национальной полиции в этих округах. В дополнение к Монровии, международному аэропорту «Робертс» и свободному порту Монровии, сотрудники гражданской полиции МООНЛ в настоящее время развернуты в 22 отдаленных районах, включая Гбарнгу, Какату, Тубманбург, Зведру, Санниквелли, Бо, Робертсбург, Ривер-Сесс, Тототу, Кэррисбург, Воинджаму, Гринвилл, Салалу, Ганту, Харпер, Тапету, Харбел, Екепу, Саглиепие, Логуато и Зорзор. В следующие месяцы в оставшихся районах продолжится развертывание полицейских сил, которое, как ожидается, совпадет с развертыванием военного компонента МООНЛ.

III. Обстановка в области безопасности и осуществление соглашения о прекращении огня

6. Общая обстановка в области безопасности в Либерии в течение отчетного периода оставалась спокойной, хотя имели место несколько случаев мелких стычек и инцидентов, связанных главным образом с давними внутрифракционными разногласиями в рядах ЛУРД. Прекращение огня, достигнутое на основании соглашения от 17 июня 2003 года, в целом сохраняется. Близится к завершению процесс разоружения, и МООНЛ продолжает поисковые операции с целью пресечения незаконного перемещения оружия и боеприпасов по территории страны. В июле в ходе проверок на контрольно-пропускных пунктах и операций по выявлению и изъятию в центральной части Либерии было конфисковано большое количество оружия и боеприпасов. МООНЛ продолжает также проводить регулярные наземные и воздушные патрули для контроля за обстановкой вдоль границ.

7. В то же время наблюдался рост мелкой преступности и гражданских беспорядков, особенно в Монровии, куда перебралось много разоруженных бывших комбатантов. Однако в целом обстановка безопасности вокруг города улучшилась благодаря присутствию войск МООНЛ и совместных действий гражданской полиции МООНЛ и Либерийской национальной полиции, которые при поддержке сформированных полицейских подразделений МООНЛ продолжают осуществлять надежное совместное патрулирование по всей столице. Эти патрули успешно подавляли организованные бывшими комбатантами и другими протестующими лицами демонстрации, которые временами приобретали насильственный характер.

8. Отмечалась активизация преступной деятельности и рост числа случаев применения насилия в некоторых районах внутри страны. Например, на территории порта в южном портовом городе Гринвилле отмечались противозаконные действия, особенно грабежи. 9 июня в Гбарнге драка между двумя мужчинами переросла в массовые беспорядки, которые привели к смерти одного человека, когда войска МООНЛ были вынуждены прибегнуть к применению силы для разгона толпы. Несмотря на то, что войска МООНЛ способны эффективно ликвидировать подобные инциденты, их возросшее количество в последние месяцы вызывает озабоченность. Гражданские беспорядки также случаются и в других районах, особенно там, где еще не развернуты войска МООНЛ. Отчасти эта проблема связана с ростом недовольства среди комбатантов, которые пока еще не охвачены программой разоружения и демобилизации в отдаленных графствах и которые ожидают начала осуществления программы реабилитации и реинтеграции в избранных ими общинах. Например, до развертывания войск МООНЛ и начала мероприятий по разоружению и демобилизации на юго-востоке страны поступали сообщения об отдельных случаях ограбления и преследования гражданских лиц со стороны комбатантов Движения за демократию в Либерии (ДДЛ). Между тем 17 июля вооруженные комбатанты ЛУРД разграбили на складе вблизи деревни Гба, расположенной около границы со Сьерра-Леоне, продовольствие, предназначенное для программы по распределению продуктов питания. Поступали также сообщения о нападениях на персонал неправительственных организаций в том же районе и о восстановлении некоторых незаконных контрольно-пропускных пунктов, которые были быстро ликвидированы военнослужащими МООНЛ. В Тапете, Зведру, Харпере, Гринвилле, Ривер-Сессе и Монровии экс-комбатанты продолжали вымогать деньги у местного населения.

9. Хотя не было крупных столкновений между вооруженными группировками, продолжающиеся внутрифракционные разногласия в ЛУРД по-прежнему создают напряженность и ставят под угрозу устойчивый прогресс, достигнутый в рамках мирного процесса. Эти внутренние разногласия обострились 3 июня, когда так называемое «Высшее военное командование» ЛУРД, лояльное Айше Коннех, объявило об отстранении Секу Дамате Коннеха от должности председателя группировки, на что находившийся в это время в Сенегале Секу Дамате Коннех быстро ответил отказом. В начале июня национальный исполнительный совет ЛУРД назначил Чайе Доу преемником Секу Дамате Коннеха. Однако вскоре после этого Доу умер во время хирургической операции за границей. Впоследствии исполняющим обязанности председателя ЛУРД был объявлен министр юстиции Национального переходного правительства Либерии Кабине Джанне, который 27 июля после выборов, организованных отдельными элементами ЛУРД, был объявлен председателем ЛУРД.

10. Разногласия внутри ЛУРД привели к инцидентам около домов некоторых его лидеров, сопровождавшихся захватом автомобилей, похищением людей и стрельбой. 2 августа между противоборствующими элементами возникли столкновения, когда группа, не поддерживающая Секу Коннеха, угнала автомобиль, принадлежавший стороннику Коннеха. 3 августа несколько бывших комбатантов ЛУРД напали на дома министра юстиции и бывшего командира сил ЛУРД. Оба инцидента были ликвидированы с помощью сформированных полицейских подразделений и военнослужащих МООНЛ. Возвращение 4 августа Секу Коннеха в Монровию еще более обострило напряженность.

4 августа Командующий Силами МООНЛ отдельно встретился с представителями обеих фракций ЛУРД и предупредил их, чтобы они прекратили подстрекать своих сторонников к насилию. Он отметил, что МООНЛ примет жесткие меры по подавлению любых беспорядков. МООНЛ продолжала участие в диалоге с противоборствующими элементами ЛУРД.

IV. Наблюдение за осуществлением Всеобъемлющего соглашения об установлении мира

11. Механизмы по наблюдению за осуществлением Всеобъемлющего соглашения об установлении мира от 18 августа 2003 года, а именно Совместный комитет по наблюдению, Комитет по наблюдению за осуществлением и Международная контактная группа по Либерии, продолжали регулярно встречаться. Совместный комитет по наблюдению под председательством Командующего Силами МООНЛ за отчетный период провел три заседания для оценки соблюдения режима прекращения огня ЛУРД, ДДЛ и силами бывшего правительства Либерии. Он продолжал выступать в качестве полезного форума для наблюдения за соблюдением режима прекращения огня, поддержания диалога между тремя фракциями и содействия контактам между МООНЛ и командирами войск фракций. Основной темой обсуждений были нарушения прекращения огня, вопросы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции, а также трансграничного перемещения оружия и боеприпасов. Комитет отметил, что некоторые командиры и комбатанты продают оружие некомбатантам и что эти три вооруженные группировки все еще не желают сдать некоторые принадлежащие им виды тяжелого оружия. Комитет также отметил, что наблюдались отдельные случаи перемещения оружия и боеприпасов через границу. МООНЛ продолжает выступать против контрабанды оружия в страну и настоятельно призвала лидеров фракций потребовать от бывших комбатантов воздерживаться от демонстраций с применением насилия.

12. Комитет по наблюдению за осуществлением, возглавляемый Специальным представителем Исполнительного секретаря Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), провел 18 июня и 17 августа соответственно четвертое и пятое заседания. В ходе последнего заседания Комитет проанализировал прогресс, достигнутый в рамках мирного процесса, и обсудил также вопрос о внутрифракционных разногласиях в ЛУРД. В этой связи Комитет постановил, что в соответствии со Всеобъемлющим соглашением об установлении мира фракции прекратят свое существование в качестве военных группировок после завершения мероприятий по разоружению и демобилизации.

13. Международная контактная группа по Либерии продолжает действовать в тесном сотрудничестве с МООНЛ и ЭКОВАС в дальнейшем продвижении вперед мирного процесса. 10 мая Группа встретилась в Лондоне и обменялась мнениями по вопросам, связанным с программой по разоружению, демобилизации, реабилитации и реинтеграции и с подготовкой и координацией выборов. В июне, по просьбе председателя Национального переходного правительства Либерии Джуде Брайанта, Группа провела два специальных заседания, на которых рассмотрела утверждения комиссара по делам таможни Переходного правительства Чарлза Бенни, являющегося одним из старших должностных

лиц ЛУРД, о том, что Переходное правительство не представило надлежащего отчета об использовании полученных поступлений. Было принято решение о том, чтобы комиссар Бенни и его коллеги представили доказательства своих заявлений о том, что в период с ноября 2003 года по май 2004 года Переходное правительство получило поступлений в размере 48,2 млн. долл. США. Впоследствии Группа согласилась информировать председателя Брайанта о том, что она не располагает необходимыми техническими знаниями для вынесения заключения в отношении финансовых документов, представленных комиссаром Бенни. 7 июля Группа провела очередное заседание, на котором рассмотрела различные аспекты Всеобъемлющего соглашения об установлении мира.

14. Осуществляющие наблюдение механизмы отметили, что Национальное переходное правительство Либерии и Национальное переходное законодательное собрание по-прежнему сталкиваются с многочисленными трудностями при исполнении своих обязанностей. Все еще продолжаются споры о правительственных должностях, которые мешают Переходному правительству выступать в качестве единой администрации. Все еще сохраняются серьезные проблемы в отношении укрепления потенциала государственного управления в некоторых районах. В июле представитель Вселиберийской коалиционной партии был назначен 75-м — из общего числа 76 — членом Национального переходного законодательного собрания. МООНЛ окажет поддержку в проведении выборов, которые должны состояться 6 октября, по заполнению остающегося вакантным места, выделенного для графства Гранд-Кру.

V. Программа разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции

15. После возобновления 15 апреля мероприятий в рамках программы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции процесс разоружения и демобилизации в Либерии уверенно продвигается вперед. В течение отчетного периода начался третий этап программы, в ходе которого проводится разоружение в ряде удаленных приграничных районов страны. Новые районы сбора были открыты в Зведру 9 июля (для ДДЛ) и в Ганте 14 августа (для сил бывшего правительства Либерии). В то же время 5 июля и 26 июля, соответственно, были приостановлены операции по разоружению и демобилизации в районах сбора в Гбарнге (для ЛУРД) и в Бьюкенене (для ДДЛ) в связи с обработкой всего контингента комбатантов в этих районах. В сентябре планируется открыть новые пункты в Санниквелли, Воинджаке и Харпере.

16. В июле бывшие комбатанты из контингента лагеря Шайффелин, разоруженные в декабре 2003 года, были официально демобилизованы в Бьюкенене и в лагере «Голос Америки» около Монровии, хотя из них не явились примерно 1411 человек. МООНЛ в настоящее время завершает подготовку условий и мероприятий по выплате второй части временного пособия по линии социальной помощи в сумме 150 долл. США каждому демобилизованному бывшему комбатанту.

17. По состоянию на 30 августа, с декабря 2003 года в общей сложности были разоружены 71 000 комбатантов. В их число входят 12 598 женщин, 4884 мальчика и 1356 девочек. На ту же дату были сданы примерно 21 000 единиц оружия, 5 265 792 единицы боеприпасов для стрелкового ору-

жия и 22 276 единиц неразорвавшихся боеприпасов (включая гранаты для гранатометов, снаряды для минометов и ручные гранаты). Примерно 82 процента сданного оружия составляют винтовки и автоматы.

18. К 30 августа МООНЛ зарегистрировала 530 иностранных комбатантов: пять человек из Буркина-Фасо, 10 — из Ганы, 259 — из Гвинеи, 111 — из Кот-д'Ивуара и 145 — из Сьерра-Леоне. Считается, что фактическая численность разоруженных иностранных комбатантов превышает зарегистрированные показатели, поскольку многие из них в момент разоружения не указали свое подлинное гражданство, по всей вероятности, из соображений безопасности.

19. МООНЛ активно сотрудничает с учреждениями системы Организации Объединенных Наций по укреплению увязки между реинтеграцией бывших комбатантов и перемещенных внутри страны лиц и беженцев, возвращающихся в свои общины. По состоянию на 19 августа, пять проектов по реинтеграции, охватывавшие 6806 бывших комбатантов в графствах Монтсеррадо, Маргиби и Бонг, осуществлялись неправительственными организациями, финансируемыми Целевым фондом Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) для разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции. Вскоре начнется осуществление еще трех проектов, финансируемых Целевым фондом и направленных на реинтеграцию 2000 бывших комбатантов. Кроме того, более 2000 бывших комбатантов зарегистрировались для зачисления в учебные заведения на учебный год, начинающийся в октябре. Агентство Соединенных Штатов по международному развитию (ЮСАИД) также осуществляет программу по реинтеграции бывших комбатантов и возвращенцев в их общинах путем удовлетворения самых насущных потребностей, связанных с инфраструктурой, при помощи рабочих бригад на общинном уровне. Одна из будущих программ нацелена на женщин и детей, связанных с вооруженными группировками, и их семей. В общей сложности эти программы, как ожидается, охватят примерно 10 000 бывших комбатантов и 10 000 гражданских лиц. Однако осуществление программы идет очень медленными темпами в связи с недостаточным финансированием.

VI. Поддержка реформы сектора безопасности и верховенство права

20. В последние месяцы начали давать результаты несколько крупных инициатив, предпринятых МООНЛ в отношении реформы сектора безопасности Либерии. 12 июля председатель Брайант вновь открыл училище Либерийской национальной полиции. В июле к занятиям приступила первая группа в составе 132 слушателей, к которым в августе должны присоединиться еще 300 человек. Слушатели как из числа внутренних кандидатов из состава Либерийской национальной полиции, так и из числа внешних кандидатов были тщательно проверены и отобраны при зачислении. Трехмесячная программа обучения включает теоретическую и практическую подготовку. Для восстановления училища потребуются дополнительные средства, с тем чтобы расширить его возможности с целью увеличения в перспективе числа слушателей со 150 на один курс до 600. Такое расширение позволит обеспечить подготовку запла-

нированных 1800 сотрудников полиции до проведения национальных выборов в октябре 2005 года.

21. Продолжается кампания по набору новобранцев в новую полицейскую службу. Примерно 31 процент от разосланных по стране 1839 бланков заявления были возвращены для рассмотрения, и в отношении 385 сотрудников Либерийской национальной полиции было принято решение о включении в процесс отбора для зачисления в училище. Гендерный компонент МООНЛ в тесном сотрудничестве с гражданской полицией МООНЛ работает над обеспечением того, чтобы женщины составляли по крайней мере 15 процентов отобранных кандидатов. Также по графику идет процесс регистрации персонала либерийских правоохранительных органов — к середине августа было зарегистрировано 6536 сотрудников.

22. МООНЛ продолжает консультации с представителями национальной судебной-правовой системы, учреждений системы Организации Объединенных Наций, заинтересованных международных партнеров и гражданского общества в отношении путей и средств укрепления судебной системы. В этой связи продолжаются усилия по привлечению средств для оказания поддержки скромным по своим масштабам работам по восстановлению инфраструктуры. Кроме того, для содействия восстановлению и открытию школы права были использованы средства фонда для проектов МООНЛ с быстрой отдачей, что позволило примерно 400 студентам-юристам продолжить свое образование. Миссия также оказывала юридическую поддержку различным комитетам и организациям, с тем чтобы помочь в создании необходимого потенциала для поощрения и обеспечения благого правления, транспарентности и верховенства права. МООНЛ также продолжала активизировать свою деятельность по наблюдению, консультированию и оценке в соответствующих правовых учреждениях в Монровии и в ее пригородах. Опыт, полученный в других операциях по поддержанию мира, свидетельствует о том, что если не рассмотреть должным образом вопрос о реформе судебной системы в начале мирного процесса, то это отрицательно сказывается на усилиях по укреплению правопорядка. Срочно необходимы средства для достижения этой цели по проведению реформы.

23. В помещении Храма правосудия в Монровии проходит рассчитанная на август–октябрь сессия четырех уголовных судов, в ходе которой предстоит рассмотреть целый ряд дел. Ожидается, что в течение этого периода Верховный суд вынесет свое решение по 32 делам, которые были представлены ему в течение мартовской сессии. Из числа 16 окружных судов в Либерии лишь 11 считаются открытыми, поскольку им были приданы судьи. Однако для того, чтобы они полностью стали работоспособными, необходимы средства для приобретения основных эксплуатационных материалов. По всей стране действует более 50 магистратских судов, хотя их эффективность невысока из-за ограниченных ресурсов. В области правосудия по делам несовершеннолетних МООНЛ тесно сотрудничает с судьей суда по делам несовершеннолетних в Монровии, службой надзора, сотрудниками служб социального обеспечения. В результате их совместных усилий большое число незаконно арестованных несовершеннолетних лиц было освобождено под надзор родственников до рассмотрения их дел. Миссия прилагает усилия для улучшения системы правосудия по делам несовершеннолетних через сотрудничество с национальными партнерами, осуществление инициатив в области образования и реформы правовой системы, а также в рамках Форума по вопросам правосудия по делам не-

совершеннолетних, состоящего из группы национальных субъектов во главе с министром юстиции.

24. В рамках своей деятельности по профессиональной подготовке МООНЛ разработала в сотрудничестве с национальными и международными заинтересованными сторонами среднесрочные и долгосрочные учебные программы для мировых судей, магистратов, судей окружных и специализированных судов. Эти учебные программы начнут работать в конце августа, когда будет завершен предусмотренный во Всеобъемлющем соглашении об установлении мира процесс назначения новых судей. Миссия также планирует в сотрудничестве с министерством юстиции приступить к осуществлению программы разработки и пересмотра законов и намеревается организовать практикумы и публичные учебно-просветительские семинары для ознакомления общественности с новой и более высокой ролью судебной системы в деле строительства нации и с важностью верховенства права.

25. Компонент исправительных учреждений МООНЛ продолжает сотрудничать с министерством юстиции, учреждениями системы Организации Объединенных Наций и международными партнерами в деле укрепления исправительной системы в Либерии. В течение отчетного периода каждый день в Центральную тюрьму Монровии и тюрьмы Какаты, Бондивея и Санниквелли поступали в среднем 190 заключенных, из которых 4 процента составляли женщины, а 5 процентов — несовершеннолетние. Усилия правительства по обеспечению отдельных камер для женщин, мужчин и несовершеннолетних по-прежнему сдерживаются нехваткой ресурсов. Кроме того, срываются попытки Временного правительства обеспечить заключенных регулярным питанием. 26 августа 26 заключенных в камере предварительного заключения Либерийской национальной полиции в Монровии были госпитализированы по поводу острого истощения и обезвоживания после того, как некоторые из них потеряли сознание в камере. Международные учреждения в настоящее время оказывают помощь в обеспечении заключенных продуктами питания и другими услугами. Национальное переходное правительство Либерии недавно выделило для клиники при Центральной тюрьме в Монровии четырех сотрудников среднего медицинского персонала и медицинское оборудование. С успехом осуществляется практика наставничества и подготовки без отрыва от производства местного персонала исправительных учреждений, хотя моральный дух этих сотрудников довольно низок в связи с низкой зарплатой и незначительными льготами. МООНЛ в сотрудничестве с другими заинтересованными сторонами продолжает работать над подготовкой плана реформы пенитенциарной системы. Условия в тюрьмах остаются ужасными и нуждаются в срочном улучшении. МООНЛ продолжает тесно сотрудничать с донорами в решении этого вопроса.

VII. Общественная информация

26. Компонент общественной информации в составе МООНЛ продолжает свою практику ежедневного распространения информации о мандате и деятельности Миссии, уделяя особое внимание процессу разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции. Он провел несколько практикумов для журналистов и руководителей средств массовой информации, в которых участвовали представители военного руководства вооруженных фракций. Он также

начал осуществление программ информирования общественности по вопросам реабилитации и реинтеграции в сотрудничестве с заинтересованными сторонами и партнерами по осуществлению. В целом либерийские средства массовой информации положительно отзываются о деятельности Миссии, включая оценки программы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции. Радио МООНЛ продолжает расширять сферу охвата страны и ведет свои прямые передачи из Гбарнги, Санниквелли, Ганты и Зведру.

VIII. Восстановление власти государства по всей стране

27. Определенный прогресс был достигнут в деле восстановления государственной власти по всей стране. Национальная целевая группа по восстановлению государственной власти в министерстве внутренних дел в сотрудничестве с МООНЛ разработала и начала осуществлять программу восстановления власти государства по всей стране. Членский состав этой целевой группы недавно был расширен путем включения в нее представителей Национального переходного правительства Либерии и Национального переходного законодательного собрания. Этому шагу предшествовало решение Законодательного собрания отложить рассмотрение и утверждение кандидатур новых старших инспекторов и помощников старших инспекторов по вопросам развития, назначенных в июле председателем Брайантом для пяти графств, на том основании, что Правительство не проконсультировалось с Собранием. Ввиду возражений со стороны Собрания, которые сопровождалось протестами руководителей национального уровня, председатель Брайант отозвал предложенные им кандидатуры и предложил министру внутренних дел организовать процесс, в рамках которого национальные комитеты рекомендовали бы три кандидатуры на должность старшего инспектора, из которых председатель выбрал бы одну кандидатуру.

28. Обнадеживающий прогресс был достигнут в укреплении присутствия официальных лиц правительства на границах. 8 августа МООНЛ оказала помощь в размещении сотрудников Бюро по вопросам иммиграции и натурализации в Бо-Уотерсайде и Ганте, где расположены основные пункты пересечения границы со Сьерра-Леоне и Гвинеей соответственно. МООНЛ также помогла с размещением сотрудников иммиграционных и таможенных служб в Воинджаме и Логуатуо. Кроме того, налоговое управление разместило 107 — из проектируемых 350 — налоговых сотрудников в различных местах, включая Какату, Маршалл, Бенсонвилл, Бьюкенен, Гбарнгу, Салалу, Робертспорт, Санниквелли и Ганту. Разрабатываются также планы по восстановлению почтовых служб и учреждению банков в некоторых из этих городов. Хотя размещение государственных служащих является обнадеживающим событием, отсутствие надлежащих служебных помещений, оборудования и других предметов материально-технического снабжения по-прежнему серьезно ослабляет их возможность эффективно функционировать.

29. В настоящее время во всех 15 графствах размещены сотрудники по гражданским вопросам, которые участвуют в деятельности по содействию восстановлению государственной власти и возрождению правительственных учреждений. В этой связи ценную техническую помощь оказывают сотрудники по гражданским вопросам, размещенные в правительственных министерствах и других ведомствах. Сотрудники по гражданским вопросам и их местные партнеры занимаются также подготовкой справочных материалов о состоянии пра-

вительственных учреждений в каждом графстве, которые будут использованы при оказании помощи в восстановлении государственной власти, а также в рамках мероприятий по составлению планов восстановления и развития. Они также все более активно участвуют в решении жилищных имущественных споров через специальные комитеты, учрежденные для решения таких споров, в связи с возвращением в родные общины беженцев и перемещенных внутри страны лиц. Они проводят также переговоры с представителями вооруженных фракций, с тем чтобы добиться освобождения занятых ими государственных зданий.

30. После подписания в июне меморандума о взаимопонимании между ПРООН и Комиссией по реформе государственного управления активизировались мероприятия по реформе общественного сектора. МООНЛ предоставила в распоряжение Комиссии страновые обзоры, а ПРООН выделила канцелярское оборудование для 13 ведущих министерств и других правительственных учреждений с целью помочь им в восстановлении основного потенциала. Работа в этой жизненно важной области лишь только начинается и потребует значительного участия сообщества доноров. Необходимо восстановить государственную власть на территории всей страны, с тем чтобы обеспечить поддержание безопасности; создать условия для проведения свободных и справедливых президентских выборов и выборов в Законодательное собрание в октябре 2005 года и для обеспечения транспарентного и надлежащего управления значительными природными ресурсами страны.

IX. Выборы

31. 31 мая представители ЭКОВАС, МООНЛ и Национальной избирательной комиссии встретились в Абудже и уточнили определенные положения Всеобъемлющего соглашения об установлении мира, касающиеся избирательного процесса. Было принято решение о том, что Национальная избирательная комиссия будет нести ответственность за проведение выборов и что Организация Объединенных Наций будет играть ведущую роль в координации всех видов связанной с выборами помощи для Комиссии.

32. Позднее, 7 и 8 июня, Национальная избирательная комиссия провела в Монровии консультативное совещание с представителями всех сторон, подписавших Всеобъемлющее соглашение об установлении мира, за исключением ДДЛ. Обсуждение в основном касалось вопроса о том, следует ли ограничить выборы в октябре 2005 года лишь выборами президента и членов законодательного собрания или включить также и выборы в местные органы власти; какую выборную систему следует использовать; и вопроса о реформе законов о выборах и редемаркации избирательных округов, поскольку в период правления бывшего президента Тейлора в стране были созданы новые графства. В ходе этих консультаций выяснилось, что многие заинтересованные стороны в Либерии не поддерживают систему пропорционального представительства, которая использовалась при проведении выборов 1997 года, а выступают за основанную на избирательных округах систему «первый к финишу». Они также высказывались за проведение выборов в местные органы власти до проведения национальных выборов. Однако в связи с нехваткой времени для проведения переписи населения до выборов в октябре 2005 года и ввиду отсутствия согласия в отношении границ местных администраций в пределах графств было

достигнуто общее согласие о том, что местные выборы состоятся после президентских и законодательных выборов и после прихода к власти избранного правительства.

33. 30 августа Национальная избирательная комиссия представила законопроект о реформе избирательной системы на рассмотрение Национальному переходному законодательному собранию. В законопроекте содержатся положения о выборах в палату представителей на основе избирательных округов. Принятие этого законопроекта Законодательным собранием открыло бы путь для полномасштабного осуществления программы просвещения избирателей. Ожидается, что общенациональная программа регистрации избирателей начнется в апреле 2005 года и продлится примерно пять недель. Законопроект уполномочивает Национальную избирательную комиссию принимать любые необходимые меры для содействия регистрации перемещенных внутри страны лиц и беженцев и их участию в выборах.

34. Национальная избирательная комиссия, международные доноры, Переходное правительство Либерии и МООНЛ продолжают обсуждать условия финансирования выборов, бюджет которых, по оценкам, должен составить примерно 12 млн. долл. США. В этой связи МООНЛ было бы целесообразно запросить средства на покрытие расходов по выборам в рамках своей бюджетной сметы на 2005–2006 годы в ожидании дальнейших добровольных взносов с целью обеспечения того, чтобы эти выборы прошли своевременно и в достойной уважения манере. Между тем избирательный компонент МООНЛ укрепляется и будет по-прежнему оказывать содействие Национальной избирательной комиссии в ее усилиях по перестройке и оперативному планированию в рамках подготовки к регистрации избирателей и голосованию.

Х. Права человека и защита гражданского населения

35. Компонент прав человека и защиты в рамках МООНЛ продолжает свою деятельность по обеспечению, защите и наблюдению в тех районах страны, где была восстановлена государственная власть. Компонент участвовал в подготовке проектов соответствующего законодательства для Комиссии по установлению истины и примирению. В этой связи МООНЛ провела серию национальных консультаций в сотрудничестве с местной неправительственной организацией — Рабочей группой по вопросам правосудия в переходный период, — которые завершились практикумом, состоявшимся в Монровии с 27 июля по 13 августа. Были рассмотрены вопросы, касающиеся полномочий и функций Комиссии по установлению истины и примирению, обращения с женщинами и детьми, выплаты компенсаций жертвам и их реабилитации, предоставления амнистий и назначения членов Комиссии. В настоящее время проект закона находится на рассмотрении переходного правительства, после чего он будет представлен для утверждения Законодательным собранием. Между тем МООНЛ и ПРООН продолжают поддерживать консультации с Переходным правительством, судебными органами, гражданским обществом и другими заинтересованными сторонами по работе Независимой национальной комиссии по правам человека и по разработке национального плана действий в области прав человека. Основное внимание на консультациях было уделено перспективам, задачам и целям Комиссии, в том числе ее отношениям с правозащитными организациями и внедрению передовой практики.

36. В рамках постоянных усилий по проверке возможного наличия у новобранцев Либерийской национальной полиции уголовного прошлого МООНЛ создала «банк достоверных данных», содержащий справочную информацию о кандидатах, которая может использоваться в процессе их отбора Либерийской национальной ассоциацией правопорядка.

37. Хотя в области прав человека была проделана значительная работа, следует отметить, что наблюдаются определенные задержки в наборе квалифицированного персонала. Поэтому важно в ближайшие недели ускорить процесс выявления, набора и приема на работу сотрудников по вопросам прав человека.

XI. Гуманитарное положение

38. По мере улучшения обстановки в плане безопасности и прогресса, достигнутого в осуществлении процесса разоружения, все большее число сотрудников МООНЛ, учреждений системы Организации Объединенных Наций и неправительственных организаций направляются на места, в результате чего улучшается положение с оказанием помощи общинам, которые прежде были недоступны.

39. Развертывание миротворцев в Сачлеипие, Гбарнге, Тубманбурге, Воинджама и Зведру позволило Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) активизировать деятельность по наблюдению за границами, приступить к осуществлению проектов по оказанию помощи общинам и подготовиться к организованному возвращению беженцев из соседних стран, которое планируется начать в октябре. УВКБ создало свои отделения в Тубманбурге, Воинджама, Гбарнге, Сачлеипие, Зведру и в Харпере. В июле УВКБ провело в Монровии региональную встречу по вопросам репатриации, на которой были рассмотрены технические условия и вопросы защиты с целью обеспечения безопасного возвращения беженцев. По данным межучрежденческого обзора, результаты которого были опубликованы в мае, в лагерях на территории страны находится примерно 260 000 перемещенных внутри страны лиц. Однако эта цифра могла увеличиться за последние несколько недель в связи с продолжающимся спонтанным возвращением либерийцев из соседних стран. В этой связи с августа 2003 года в свои родные общины вернулись примерно 50 000 беженцев. МООНЛ и УВКБ оказывают помощь Переходному правительству в осуществлении Национальной стратегии расселения и реинтеграции общин.

40. По мере восстановления доступа во внутренние районы страны МООНЛ продолжает расширять свою программу осуществления проектов с быстрой отдачей. Основным приоритетом по-прежнему остаются школы, расположенные в тех частях страны, где был достигнут существенный прогресс в деле разоружения, с тем чтобы содействовать возвращению бывших комбатантов-детей в образовательную систему. По состоянию на 30 августа МООНЛ утвердила 99 проектов с быстрой отдачей общей стоимостью 1 047 706 долл. США, из которых были осуществлены 49 проектов на общую сумму 438 389 долл. США. Эти проекты осуществлялись в областях здравоохранения, образования, общественной санитарии и восстановления жилья. МООНЛ также содействует налаживанию контактов с донорами на предмет выделения средств для реконст-

рукции секторов электроснабжения и телекоммуникации в Либерии, а также для восстановления дорог.

41. Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) по-прежнему прилагает усилия для защиты и поддержки уязвимых общин и групп населения, в том числе женщин и детей в вооруженном конфликте. По состоянию на 30 августа было разоружено и демобилизовано 6403 ребенка, связанных с воюющими сторонами, а более 5413 — были успешно воссоединены со своими семьями. Кроме того, Международный комитет Красного Креста (МККК) планирует начать с 1 сентября репатриацию иностранных детей, связанных с воюющими сторонами, на родину, в Гвинею, Сьерра-Леоне и Кот-д'Ивуар в соответствии с меморандумом о взаимопонимании, подписанным МККК и МООНЛ. Кроме того, занимающиеся защитой детей учреждения предоставляют временные услуги по уходу за 970 детьми, связанными с воюющими сторонами, которые находятся во временных центрах по уходу на время поиска их семей. На третьем этапе процесса разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции планируется открыть 10 постоянно действующих центров для оказания психосоциальной помощи, организации отдыха и служб защиты для таких детей, вернувшихся в свои общины. Аналогичным образом Фонд Организации Объединенных Наций по народонаселению (ЮНФПА) оказывает поддержку в деле защиты женщин от сексуального насилия и насилия по гендерному признаку, которая включает организацию посттравматических консультаций в районах сбора и принимающих общинах. При поддержке ЮНФПА социальные работники также информируют население о насилии по признаку пола.

42. Продолжает успешно осуществляться кампания под девизом «Возвращение в школу». ЮНИСЕФ предоставил более 10 000 комплектов учебных материалов для 800 000 детей и подготовил 12 000 учителей начальной школы. ЮНИСЕФ также помог установить 432 пункта водоснабжения и основных санитарно-технических сооружений в 519 школах и планирует — в зависимости от соответствующей донорской поддержки — удовлетворить к концу года потребности остальных школ в водоснабжении и санитарии. Программами Мировой продовольственной программы (МПП) по организации школьного питания было охвачено 395 510 детей в 1065 школах. Предусматривается расширение этой программы с целью включения в нее к декабрю в общей сложности 460 000 учащихся. Программы ЮНИСЕФ по ускоренному обучению и детские уголки в лагерях для перемещенных внутри страны лиц организуют учебные занятия и комплексные программы развития детей младшего возраста для 11 000 детей. В рамках совместной инициативы ЮНИСЕФ и МООНЛ военные наблюдатели в Воинджаме, Зведру и Ганте проходят подготовку по вопросам надлежащего обращения с детьми, связанными с воюющими группировками. ЮНИСЕФ также провел тщательную оценку потребностей в водоснабжении и санитарии в 10 графствах и в учебных помещениях в 12 графствах.

43. В удовлетворении насущных потребностей уязвимых групп населения в Либерии по-прежнему жизненно важную роль играет продовольственная помощь. В июне и в июле МПП каждый месяц распределяла среди примерно 827 000 нуждающихся в общей сложности 14 160 метрических тонн продовольствия в 11 из 15 графств. В связи с трудностями в получении продовольствия МПП была вынуждена начиная с июня сократить общие продовольственные пайки, с тем чтобы обеспечить всех зарегистрированных получателей по-

мощи имеющимися ресурсами. МПП в тесном сотрудничестве с ЮНИСЕФ и Всемирной организацией здравоохранения (ВОЗ) работает над укреплением потенциала Национального переходного правительства Либерии по интеграции продовольственной помощи с медико-санитарной помощью. Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций (ФАО) и МПП взаимодействуют в восстановлении сельскохозяйственного сектора в ряде графств.

44. В целях содействия наблюдению и сотрудничеству с партнерами по оказанию медико-санитарной помощи на уровне страны ВОЗ оказывает материально-техническую поддержку бригадам медицинской помощи в графствах. В рамках национальной программы иммунизации, осуществление которой продолжается при участии ЮНИСЕФ, ВОЗ и других партнеров, иммунизацию против кори прошли 1 500 000 детей, т.е. 95 процентов плановых показателей.

45. В связи с отсутствием безопасной питьевой воды и санитарно-технических сооружений во многих графствах отмечались случаи распространения передаваемых с водой болезней, в том числе вспышки холеры в графствах Монтсеррадо и Мэриленд. ВОЗ сотрудничает с министерством здравоохранения и социального благосостояния в работе по улучшению качества питьевой воды. Учитывая эндемический характер холеры, ВОЗ занимается также организацией местного производства хлора в качестве надежного и долгосрочного варианта борьбы с болезнью. ЮНИСЕФ в сотрудничестве с министерством землепользования, горнорудной промышленности и энергетики восстановил центральную лабораторию по анализу воды и в настоящее время оказывает поддержку в контроле за качеством воды, а также в развитии системы раннего предупреждения для очагов холеры. Созданный Управлением по координации гуманитарной деятельности Фонд чрезвычайной помощи в размере 2 млн. долл. США содействует принятию неправительственными организациями мер в случае чрезвычайных гуманитарных ситуаций для восстановления элементарных условий жизни общин, разместивших у себя перемещенных внутри страны лиц, и других уязвимых слоев населения. Советники МООНЛ по окружающей среде и природным ресурсам также сотрудничают с Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП), ПРООН, Переходным правительством и неправительственными организациями в оказании правительству помощи по восстановлению надлежащего управления природными ресурсами.

46. После серии консультаций Управление по координации гуманитарной деятельности в Либерии было в июле официально интегрировано в состав МООНЛ. Это позволило укрепить координацию гуманитарной деятельности, стратегическое планирование, возвращение перемещенных внутри страны лиц и беженцев и оказание помощи. Координация между учреждениями Организации Объединенных Наций и неправительственными организациями также усилена посредством Комитета по гуманитарной деятельности, который продолжает собираться на еженедельной основе для обеспечения стратегического руководства и оказания консультативной помощи гуманитарным организациям по широкому кругу вопросов. Кроме того, МООНЛ проводит для неправительственных организаций в Либерии еженедельные брифинги по гуманитарным вопросам.

47. По итогам среднегодового обзора в начале июня донорам был представлен документ об обзоре процесса совместных межучрежденческих призывов на 2004 год. До настоящего времени на непродовольственный компонент было выделено лишь около 38 процентов из запрошенных 137 млн. долл. США. Ввиду недостаточного финансирования страновая группа Организации Объединенных Наций применяет новаторский подход, направленный на интеграцию неудовлетворенных потребностей в гуманитарной области в ориентированные на практические результаты рамки переходного периода, которые подлежат пересмотру к концу 2004 года. Вместо публикаций совместного призыва на 2005 год потребности в гуманитарной области будут отражены в соответствующих блоках рамок и таким образом будут четко отделены от целей переходного периода и целей в области развития. Такой вариант будет не только более эффективным средством отражения взаимосвязей между репатриацией, реинтеграцией, реабилитацией и реконструкцией, но и обеспечит для потенциальных доноров более согласованный и консолидированный пакет потребностей в финансировании. Хотел бы призвать доноров выделить ресурсы для обеспечения удовлетворения гуманитарных потребностей в стране, особенно в связи с тем, что растут потребности в расселении и появляется возможность оказания помощи населению в прежде недоступных районах.

ХII. ВИЧ/СПИД

48. ПРООН утвердила три субсидии на общую сумму в 24 млн. долл. США для осуществления инициатив по созданию потенциала и мероприятий по расширению доступа к уходу, поддержке и лечению для лиц, больных ВИЧ/СПИДом, туберкулезом и малярией. Она выделила также средства для закупки на сумму 50 000 долл. США противоретровирусных лекарств, которые используются для лечения более чем 300 пациентов. МООНЛ взаимодействует с ПРООН в оказании поддержки, в сотрудничестве с тематической группой Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу, с целью пересмотра Национального стратегического плана действий по борьбе с ВИЧ/СПИДом. Кроме того, ЮНФПА увеличил свою поддержку приграничным деревням в графствах Лофа и Гранд-Кейп для борьбы с передаваемыми половым путем инфекциями и ВИЧ/СПИДом, а также для повышения осведомленности населения о насилии по половому признаку. В рамках Миссии компонент ВИЧ/СПИДа продолжал деятельность по информированию прибывающих гражданских лиц и сотрудников гражданской полиции и военного персонала. Он также сотрудничает с другими партнерами Организации Объединенных Наций в подготовке инструкторов из числа равных по положению лиц.

ХIII. Национальное восстановление

49. Со времени состоявшейся в феврале Международной конференции по восстановлению Либерии Комитет по осуществлению рамок переходного периода и наблюдению за этим процессом, возглавляемый председателем Брайантом и включающий представителей Национального переходного правительства Либерии, МООНЛ, Всемирного банка и ПРООН, следит за осуществлением этих рамок. Был проведен совместный обзор хода осуществления рамок, и в

настоящее время завершается работа над подготовкой доклада, который будет представлен на совещании доноров 24 сентября в Вашингтоне, О.К.

50. По состоянию на 30 августа было получено примерно 244 млн. долл. США из общей суммы обещанных на международной конференции 520 млн. долл. США. 121,1 млн. долл. США из полученной суммы предназначены для гуманитарной деятельности, а 122,9 млн. долл. США — на деятельность по восстановлению. 20 июля в Вашингтоне, О.К., собралась Основная группа по Либерии в составе стран-доноров и международных организаций, которая рассмотрела ход выполнения обязательств доноров, а также прогресс, достигнутый в реконструкции и восстановлении. Она отметила, что имеется острая потребность в средствах на цели реинтеграции бывших комбатантов, укрепления роли правовых институтов, а также организации выборов в октябре 2005 года. Группа подчеркнула, что доноры должны сделать все возможное для скорейшего выполнения обязательств, взятых на Международной конференции по восстановлению Либерии. Для успешного осуществления ориентированных на конкретные результаты рамок переходного периода потребуются неослабная поддержка со стороны международного сообщества и эффективная координация среди основных заинтересованных сторон. Без устойчивого экономического возрождения, в том числе создания рабочих мест и значительного увеличения объема государственных поступлений, перспективы сохранения мирного процесса в долгосрочном плане останутся весьма ненадежными.

XIV. Региональные аспекты

51. В течение отчетного периода ЭКОВАС в тесном сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций приложило серьезные усилия для урегулирования разногласий между председателем Брайантом и представителями вооруженных фракций в Национальном переходном правительстве Либерии. 30 июля в рамках встречи высокого уровня по Кот-д'Ивуару в Аккре ЭКОВАС провело заседание, на котором присутствовали президент Нигерии Обасанджо, президент Ганы Куфуор, президент Южной Африки Мбеки и президент Того Эйадема, а также представители ЭКОВАС, председатель Брайант и представители ЛУРД и ДДЛ. В тот же день министры иностранных дел государств — членов ЭКОВАС встретились с представителями вооруженных группировок и председателем Брайантом. В ходе этих встреч обсуждались вопросы, касающиеся осуществления Всеобъемлющего соглашения об установлении мира, и в заключение председатель Брайант согласился на проведение более полных консультаций с представителями фракций и на проведение заседаний кабинета на более регулярной основе.

52. Значительный прогресс по-прежнему наблюдается в улучшении взаимного сотрудничества и укрепления отношений среди стран — членов Союза стран бассейна реки Мано. Президент Сьерра-Леоне Ахмад Теджан Кабба посетил Либерию 22 и 26 июля и провел с председателем Брайантом консультации по вопросам безопасности в странах — членах Союза стран бассейна реки Мано. 18 августа председатель Брайант посетил Сьерра-Леоне и обсудил с президентом Каббой вопросы субрегиональной безопасности, а также опыт Сьерра-Леоне в осуществлении процесса постконфликтного восстановления. После этой встречи оба лидера вновь заявили о своей приверженности активизации деятельности Союза стран бассейна реки Мано и призвали к укреплению До-

говора о ненападении и сотрудничестве в области безопасности между Гвинеей, Либерией и Сьерра-Леоне.

53. 10 июня в Монровии встретились Командующий Силами МООНЛ, Командующий Силами Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре и Командующий Силами Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне, которые обсудили положение в области безопасности в пограничных районах и обменялись мнениями о сотрудничестве между миссиями и трансграничной деятельности. В соответствии с заявлением, изданным Председателем Совета Безопасности 25 марта 2004 года (S/PRST/2004/7), в котором содержится ссылка на необходимость укрепления сотрудничества среди трех операций по поддержанию мира, в настоящее время идет подготовка сводного доклада, который будет представлен Совету позже в этом году. Между тем практическое сотрудничество между миссиями продолжается, особенно в таких областях, как обмен информацией, трансграничная связь, передача избыточных активов и обмен вспомогательным персоналом.

XV. Поддержка Миссии

54. Административный компонент МООНЛ был занят восстановлением и строительством служебных помещений для гражданского, полицейского и военного персонала, размещенного за пределами Монровии. Он также завершил строительство трех новых лагерей для целей разоружения и демобилизации в Зведру, Ганте и Воинджаме. Кроме того, он приступил к строительству лагеря для окончательного сбора в Харпере и жилых помещений для военного персонала. В дополнение к своим более общим вспомогательным функциям Миссия также оказывала материально-техническую поддержку вновь прибывшим контингентам, нуждавшимся во временном продовольственном обеспечении или снаряжении. По состоянию на 30 августа численность международного гражданского персонала МООНЛ составляла 423 человека из общей санкционированной численности в 635 человек, или 67 процентов, из которых 29,14 процента составляли женщины.

XVI. Финансовые аспекты

55. В своей резолюции 58/261 В от 18 июня 2004 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать для МООНЛ на период с 1 июля 2004 года по 30 июня 2005 года сумму в размере 864 815 900 долл. США (брутто), эквивалентную сумме 72 067 991 долл. США в месяц. Распределение этих сумм зависит от решения Совета Безопасности продлить мандат Миссии. В той же резолюции Генеральная Ассамблея постановила пропорционально распределить между государствами-членами дополнительную сумму в размере 114 494 300 долл. США (брутто), уже ассигнованную на обеспечение функционирования Миссии в период с 1 августа 2003 года по 30 июня 2004 года в соответствии с положениями ее резолюции 58/261 А от 23 декабря 2003 года. Если Совет Безопасности примет решение продлить мандат МООНЛ на срок после 30 сентября 2004 года, то расходы на обеспечение функционирования Миссии до 30 июня 2005 года будут ограничены утвержденными Генеральной Ассамблеей ежемесячными суммами.

56. По состоянию на 31 июля 2004 года сумма невыплаченных начисленных взносов на специальный счет МООНЛ составила 444 млн. долл. США. Общая сумма невыплаченных начисленных взносов на все операции по поддержанию мира по состоянию на эту же дату составила 2478 млн. долл. США.

XVII. Замечания

57. МООНЛ продолжает добиваться прогресса в стабилизации положения в Либерии и в создании необходимых с точки зрения безопасности условий для полного осуществления Всеобъемлющего соглашения об установлении мира. Развертывание войск МООНЛ по всей стране приближается к завершению и значительный прогресс достигнут в разоружении и демобилизации комбатантов. Последующее улучшение обстановки в плане безопасности в значительной степени облегчило оказание гуманитарной помощи и дальнейшее продвижение к восстановлению государственной власти по всей территории страны. Миссия продолжает оказывать поддержку восстановлению правовых и судебных органов Либерии, а также системы исправительных учреждений. Значительный шаг вперед в осуществлении программы структурной перестройки и реформирования сектора безопасности страны был сделан с возобновлением работы полицейского училища, началом подготовки вновь набранных полицейских и активизацией деятельности Либерийской национальной полиции как в Монровии, так и во внутренних районах страны.

58. Несмотря на эти существенные достижения впереди еще много серьезных проблем. По-прежнему остаются ограниченными возможности Национального переходного правительства Либерии в обеспечении основных служб и распространении гражданской администрации по всей территории страны. Для восстановления эффективных административных структур потребуются дальнейшее участие партнеров в области развития как в плане выделения технических экспертов и средств, так и в плане обеспечения необходимого восстановления и оснащения правительственных учреждений и укрепления административного потенциала.

59. Кроме того, меня по-прежнему беспокоят проблемы, с которыми Национальное переходное правительство Либерии сталкивается в своей деятельности в качестве сплоченной администрации. Затянувшиеся споры, в том числе и в отношении утверждений некоторых министров о том, что представители их соответствующих фракций должны быть назначены на ключевые посты в правительстве и полугосударственных организациях, мешают эффективному функционированию Переходного правительства. Продолжающиеся распри внутри ЛУРД, которые привели к инцидентам с применением насилия между враждующими элементами в Монровии и в других местах, также являются дестабилизирующим фактором, который необходимо срочно устранить. В этот критический момент соответствующие стороны должны поставить национальные интересы выше своих собственных и добиться урегулирования всех разногласий с тем, чтобы процесс восстановления стабильности в стране смог продолжаться беспрепятственно. Все либерийские стороны должны работать сообща в духе сотрудничества и примирения для обеспечения укрепления столь необходимого в Либерии мира. МООНЛ будет по-прежнему работать с руководителями ЭКОВАС по оказанию сторонам помощи в преодолении проблем, которые угрожают задержать мирный процесс.

60. Реабилитационный и реинтеграционный этап программы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции является одним из важнейших основных элементов в процессе обеспечения прочного мира в Либерии и в укреплении субрегиональной безопасности и стабильности. Бывшие комбатанты представляют собой весьма взрывоопасную группу безработной молодежи — необразованной или малообразованной и не имеющей никаких трудовых навыков, — которая срочно нуждается в профессиональной подготовке, образовании и возможностях трудоустройства. Этапы разоружения и демобилизации близятся к завершению, и примерно 70 000 бывших комбатантов надеются воспользоваться программой реинтеграции, которая в настоящее время испытывает серьезный недостаток средств. В этой связи хотел бы выразить признательность донорам, которые уже внесли свои взносы, и настоятельно призвать международное сообщество взять на себя новые щедрые обязательства по взносам в Целевой фонд ПРООН для разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции с целью обеспечения того, чтобы процесс реинтеграции, играющий исключительную роль в обеспечении успешного осуществления мирного процесса, был адекватным, эффективным и завершился своевременно.

61. С удовлетворением отмечаю, что продолжающееся сотрудничество между МООНЛ и ЭКОВАС в значительной степени способствует достижению прогресса в рамках мирного процесса в Либерии. Приветствую создание консультативного механизма высокого уровня с участием Национального переходного правительства Либерии, Организации Объединенных Наций и ЭКОВАС, который 20 сентября проведет специальную встречу в Нью-Йорке. Этот механизм должен сыграть роль весьма полезного форума для дальнейшей разработки общей стратегии в поддержку мирного процесса. Мирному процессу в Либерии будет также способствовать укрепление сотрудничества в областях безопасности, экономики и развития посредством активизации деятельности Союза стран бассейна реки Мано. В этой связи я надеюсь, что импульс, приданный состоявшейся в мае встречей на высшем уровне трех государств-членов, будет и далее укрепляться в предстоящие месяцы.

62. С удовлетворением отмечаю прогресс, достигнутый Национальной избирательной комиссией в сотрудничестве с МООНЛ и другими международными партнерами на пути к организации выборов президента и законодательного собрания в октябре 2005 года. Однако многое еще предстоит сделать, и я обращаюсь к международному сообществу с призывом предоставить необходимые ресурсы для обеспечения того, чтобы Национальная избирательная комиссия смогла выполнить свой мандат по проведению свободных и справедливых выборов в соответствии с графиком.

63. МООНЛ в настоящее время вступает в новый этап своей деятельности, в ходе которого она будет уделять особое внимание реабилитации и реинтеграции бывших комбатантов и общинному развитию; восстановлению государственного управления по всей стране; укреплению правовых институтов и восстановлению сектора безопасности; поощрению процесса восстановления и реконструкции и организации свободных и справедливых выборов в октябре 2005 года. В свете вышесказанного я рекомендовал бы продлить мандат МООНЛ на период в 12 месяцев до 19 сентября 2005 года.

64. В заключение я хотел бы воздать должное моему Специальному представителю и гражданскому и военному персоналу МООНЛ за тот прогресс, кото-

рого они добились в течение рассматриваемого периода. Хотел бы также выразить признательность странам, предоставляющим войска и полицейский персонал для Миссии, а также руководителям ЭКОВАС, членам Международной контактной группы по Либерии, учреждениям Организации Объединенных Наций, гуманитарным организациям и многочисленным двусторонним донорам за их неустанные усилия по поддержке мирного процесса в Либерии.

Приложение

Миссия Организации Объединенных Наций в Либерии: численность военного компонента и компонента гражданской полиции по состоянию на 30 августа 2004 года

Страна	Военные на- блюдатели	Штабные офицеры	Итого, во- енный компонент	Итого, граж- данская поли- ция	
Бангладеш	17	11	3 186	3 214	24
Бенин	3	1		4	
Боливия	3	1		4	
Босния и Герцеговина					17
Бразилия		1		1	
Болгария	2			2	
Китай	5	9	557	571	25
Хорватия		3		3	
Чешская Республика	3			3	3
Дания	3			3	
Эквадор	3	1		4	
Сальвадор	3			3	
Эфиопия	17	8	2 561	2 586	
Египет	8			8	
Фиджи					30
Финляндия		2		2	
Франция		1		1	
Гамбия	5		150	155	30
Гана	11	3	847	861	36
Гвинея-Бисау				0	
Индонезия	3			3	
Ирландия		5	427	432	
Ямайка					10
Иордания	7	9	115	131	134
Кения	3	4		7	5
Кыргызстан	4			4	3
Малави		2		2	19
Мали	5	2		7	
Малайзия	10			10	
Намибия	3	4	827	834	6
Непал	3	1	40	44	255
Нигер	2			2	4
Нигерия	18	14	1 628	1 660	152

<i>Страна</i>	<i>Военные на- блюдатели</i>	<i>Штабные офицеры</i>	<i>Итого, во- енный Войска компонент</i>	<i>Итого, граж- данская поли- ция</i>
Норвегия				6
Пакистан	16	9	2 739	2 764
Парагвай	3	1		4
Перу	4	2		6
Филиппины	3	2	147	152
Польша	2			2
Португалия				2
Республика Корея	1	1		2
Республика Молдова	3	1		4
Румыния	3			3
Российская Федерация	6			6
Самоа				20
Сенегал	3	3	600	606
Сербия и Черногория	6			6
Южная Африка		3		3
Шри-Ланка				11
Швеция		3	223	226
Того		1		1
Турция				34
Соединенное Королевство		3		3
Уганда				20
Украина	3	1	297	301
Уругвай				2
Соединенные Штаты Америки	6	6		12
Йемен				73
Замбия	3			3
Зимбабве				24
				30
Итого	203	118	14 344	14 665
				1 090

